

# CONSIGNES DE SECURITE

## TE MAU PARAU PARURURA'A

### INCIDENT

TE 'ATI RAHI



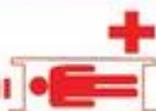
FUMÉE, ODEUR SUSPECTE - Appelez ou faites appeler :

*Te au'au'ahi, te mau hau'a maere hia,  
A niu niu atu aore ra a fa'a niu niu atu :*

LORS DE VOTRE APPEL, INDIQUEZ L'ENDROIT OÙ VOUS VOUS TROUVEZ  
*la niuniu atu 'oe, a fa'ara atu i te vahi tei reira 'oe*

### ACCIDENT

TE 'ATI RAHI



### INCENDIE

TE NINA RAA



### EVACUATION

TE MAU VAHI HAERE I RAPAE



Appelez ou faites appeler :

*A niu niu atu aore ra a fa'a niu niu atu*



Infirmerie - *Piha utu utu ra'a ma'i :*



Ambulance - *Pereo'o uta ma'i :*



Police - *Mutoi*

Chef d'établissement - *Ra'atira fa'atere :*

Chargé de la sécurité - *Mutoi paruru :*



Gardez votre calme, téléphonez au :

*Faea hau noa, a niu niu atu*



Attaquez le feu avec les moyens mis à votre disposition, sans prendre de risques. *E 'aro i te au'ahi ma te fa'aohipara'a te mau rave 'a i mua ia'oe.*



Dans la fumée, baissez-vous. L'air frais est près du sol.

*la haere atu'oe i roto i te au'au'ahi a'pl'o i raro.*



N'utilisez pas les ascenseurs.

*Opani hia ia tomo i roto i te matini uta ra'a ta'ata.*



Secours extérieurs les plus proches :

*Te mau tauturu piri roa ae i te vahi fifi.*



Dès l'audition de la sonnerie ou sur ordre, joignez le point de rassemblement.

*la pate noa atu te oe, aore ra i nia i te ho'e fa'a 'ueraa a haere atu i te vahi ha'aputuputura'a.*



Avant de partir, fermez les portes et les fenêtres.

*Hou 'ae e fa'a'atea ai i te vahi fifi, a opani atu te mau ha'amaramarama e te mau opani piha.*



N'utilisez pas les ascenseurs.

*Opani hia la tomo i roto i te matini utara'a ta'ata.*



Ne revenez pas en arrière, sauf sur ordre.

*Eiha roa tu e ho'i i muri.*



## PRÉVENTION FA'AARARA'A



1- Restez calme / *Faea hau noa*

2- Ne fumez pas et n'allumez pas de feux nus / *Opani hia te awa'ava e la fa'ama te au'ahi*

3- Conservez libre les dégagements / *la vai ateatea noa te vahi haerera'a ta'ata*

4- Repérez l'emplacement des extincteurs et sachez les manipuler  
*la papu ia 'oe te mau tauiha'a tupohe au'ahi*

5- N'encombrez pas l'accès aux extincteurs / *la vai ateatea noa te mau tauiha'a tupohe au'ahi*

6- Ne détériorez pas les dispositifs de sécurité / *Eiha e rave iho te mau tauiha'a araira'a i te mau fifi*

7- N'entrez pas dans un local enfumé / *Eiha e tomo atu i roto i te mau piha ua i i te au'au'ahi*